

Статья 12

Санкции и меры

1. Каждая Сторона принимает необходимые законодательные и иные меры с тем, чтобы в отношении правонарушений, признанных в качестве таковых в соответствии с настоящей Конвенцией, предусматривались эффективные, соразмерные и оказывающие сдерживающее воздействие санкции, в том числе уголовные или неуголовные санкции финансового характера, учитывающие степень тяжести правонарушений. Такие санкции предусматривают применительно к правонарушениям, признанным в качестве таковых в соответствии со статьями 5 и 6, в случае их совершения физическими лицами, наказание в виде лишения свободы, которое может повлечь за собой выдачу.

2. Каждая Сторона принимает необходимые законодательные и иные меры с тем, чтобы к юридическим лицам, привлекаемым к ответственности в соответствии со статьей 11, применялись эффективные, соразмерные и оказывающие сдерживающее воздействие санкции, в том числе уголовные или неуголовные санкции финансового характера, которые могут включать такие меры, как:

- a) временное или окончательное лишение права на осуществление коммерческой деятельности;
- b) помещение под судебный надзор;
- c) судебное решение о ликвидации.

3. Каждая Сторона принимает законодательные и иные меры, необходимые для:

- a) наложения ареста и конфискации:
 - i) медицинских продуктов, фармацевтических субстанций, вспомогательных веществ, частей, материалов и аксессуаров, а также имущества, документов и других материальных средств, использованных в целях совершения или облегчения совершения правонарушения признанных в качестве таковых в соответствии с настоящей Конвенцией;
 - ii) доходов, полученных в результате таких правонарушений, или имущества, стоимость которого эквивалентна таким доходам;
- b) вынесения решения об уничтожении конфискованных медицинских продуктов, фармацевтических субстанций, вспомогательных веществ, частей, материалов и аксессуаров, ставших предметом преступления, признанного в качестве такового в соответствии с настоящей Конвенцией;
- c) принятия в ответ на правонарушение любых иных надлежащих мер, необходимых для предотвращения правонарушений в будущем.